

CURIERU ROMANU

Gazeta

POLITICA, COMMERCIALA,

SI

Litterară.

Redactie si la D. Iosifu Romanov; la judece la CC. Cărmuiri si la DD. Profesori.

Aqueastă fôie ese de doê ori pe septemână, Lunca si Joia, iar Buletinul de patru ori.

Prețul prenumeratiei pentru Curierul Român împreună cu Buletinul Oficial, este de doi galbeni pe an; iar in parte unul quâte un galbenu.

Abonarea se face în Bucuresci, la

ANUL XVIII. No. 6.

BUCURESCI.

LUNI 21 IANUARIE 1846.

MAREA—BRITANIE.

Фабрикеде де арме се афлă într'o mare activitate în ȳmarea kommandei de 40,000 пущи sure a se дукă кă кеатсеада гувемнтулă.

— Дупъ чедде купрiose în жетналуа Дубаин Маїл, modifikacia че este a se сунуне парлаемнтулă де кăре Sir Robert Peel, асупга лецилор де череаде, стъ интъ а микнога такса продуктелор пентру ȳн тимп де шеае анпă консекѳиві, кѳнд апої, продуктеле вор фї прїимите în портѳіеле британіче фъгъ а маї фї сунусе да вр'o таксъ.

— În Times se чїтеше:

Raportul prezentat kongresuluı amerikan de sekretarula de stat ad departementuluı Marinei, ne inkonpoindeazъ къ Marina Statırilor-Unite se афлă акѳм интъ'o stare destula de formidабилъ (пѳтерникъ), сунт raportula нѳмерик прекум ми сунт raportula фордеї басадеадеор еї. Дупъ dokumentula ачеста, ea се компѳне прекум ȳмеазъ:

10 Base de linie; 12 frerate de prima класъ, 2 frerate de a doa класъ, 23 саооте де гѳегъ (de resвої); 16 брикѳи ми шоопере де гѳегъ; 12 steamare de гѳегъ ми bastimente de маї микъ dimensiе; formând ȳн total de 75 bastimente, din care 40 съ афлă акѳм în activitate de serviciı, iar restula neste пѳѳин вор пѳтеа съ се пѳіе пе mare.

Нѳмѳгѳа marinariлор din care се компѳн екипаѳеле Marinei amerikane се ȳкѳ да 6100 оаменї, din care вр'o mie сунт Americani, iar чеїланѳи Angli, афаръ де ȳн мик нѳмѳгъ де marinari sweгї ми anseaticı. Marinariı ачестia прїимеск пе дѳпъ о платъ де 15 да 17 долари, чеа че vine да 3 livre sterling ми 10 мелангї. Ачеста contrastъ грозав кѳ плаата че ної дѳм чедлор маї бѳнї мателодї, карїи прїимеск нѳмаї 30 де мелангї пе дѳпъ.

În Standard din 31 Decembrie се чїтеше ȳмѳторѳла артикол:

În адеѳѳереа presidentuluı kammerii deputaцilor în Franцia, ministeryla a dovindit o majoritate маї tare de кѳт пѳтеа аѳента чїнева. Resulatatula ачеста с'а пѳрѳт destula de imortant în черкѳіеле noastre

kommerцiала, pентру кѳ ачеста este o dovadъ de пѳтегеа D. Гѳізот, ми вѳдеѳте кѳ opiniiла раїонабиле ми moderate кѳѳиг кѳмп în копѳла електорал în Franцia. Ми де се дѳ дела ної оаре каре imortantъ manginerii ministeriuluı Frank, asta пѳ este кѳ doar am avea вр'o temere despre politica Franцiei кѳtre Englitera, чї în прїивинѳа гѳлчевеї noastre кѳ statıriле unite, гѳлчевъ каре фаче ми маї avantajoasъ pентру ної бѳна инѳелеѳере dintre Franцia ми Marea-Britanie. Чїтїнд кѳ линїе ми кѳ жѳѳдекатъ korespondința diplomatikъ че пе а addys чед din ȳмѳ пакевот дела Amerika ми deklaraцiiла atъt de netezi аде месажѳлуı presidentuluı Statırilor-Unite асупга пѳшѳнтѳлуı Oregonuluı, се simte чїне-вă impins а креде пѳ кѳмѳа дѳкѳгїеле сѳ фї venit да ȳн пѳнт în кѳт сѳ fie difiцial о soluцie пачефїкъ а ачестеї chestiї. Pretenцiiла че с'аѳ ridikat din partea пѳтерїї еsekutive а Statırilor-Unite сунт în prinцип atъt de перїкѳлоасе pентру Statıriле neatъrnate, în кѳт este necesariı de а де remїnѳе кѳ energie ми d'adrentula. Ori че ferire de ачестъ difiцkлатate ва креѳе сѳмеѳia Statırilor-Unite ми де ва фаче а креде кѳ not attacka фъгъ нїчї ȳн кѳвїнт пе чедде адеате statıri. Ori кїт де ȳrit de деар venї оаменїлор инѳелепѳї де а vedeа кѳ дѳкѳгїеле merg интъ'ȳн fel ашă кѳ чег мїзлочїгеа пѳтерїї armate, dar în нїчї о epochъ din istoria noastre о асфел де ȳnanimitate de opinie între negocianцї, адїкъ între ачела карїи аѳ маї мѳлат а сѳѳфери де resвої. Топї strїгъ кѳ ної trevѳе кѳ орї че risk сѳ surprїnim onoarea ми drentıriле Marei-Britaniı.

Londona, 3 Ianuarie. Sir Robert Peel, kontele d'Aberdeen, дорѳла Еленвогѳѳх, kontele de St-Germans ми маї мѳлѳї мемѳри де аї кабинетѳлуı с'аѳ dys astъ dimїнацѳ, прїинтъ'ȳн копѳої special ad drumuluı de fer, да кастеѳла de Bindsor, sure assista да кѳртеа че реѳїна ва дїнеа în ziua ачеста. Маї painte d'а плекă, вр'o кѳпї ва din мемѳриї кабинетѳлуı аѳ авѳт о интъланїре кѳ Sir Robert Peel. Се дѳ кѳ sokoteада кѳ ачестъ интъланїре avea drent обѳjet de а delibera асупга resuїnsuluı че M. S. ва фаче да adresele че korporaцiiла мѳнїпїмаде аде Londrei

mi аале Дубайнугауи вор мерче ин ачешни зи съ ле инфидишезе репинеи, шре а руга пе М. S. de a ordonã revocãria децилог ашуга гьнеделог. Este de prisos d'a mai ажуа къ тоуи ашеант къ mare перьдаре respunsya репинеи.

Standardya се паре а фи приимит ordinya de а фаче кьноскут пубайкугауи къ кьриоситатеа дуй ну преа ва фи индестуаатъ, пентру кьвинте преа фачиле де инцелесе. Este сирьг, зиче жугнааха ачеста, къ respunsya M. S. ва фи ин термини преа ггациони, дар а ашентã ка M. S. съ се еснаине ин ачестъ окасие ашуга проже-телог уатериоаре аале гьвернугауи съѣ, ачеста ар фи а се депьрта къ totya де усанца стабилитъ.

Жугнааха ачеста май адаугъ къ еснаикацииле ашуга магнуауи че ва угина министрии ин ачестъ честиуне импортантъ сунт инведерат пьстрате пентру адьнареа парламентаругауи. Де ачеса ми тот че ам пьтхт афла ашуга ачестъи съжет се мьрпинеше да ачеста къ министрии «ну вор пропуне о гавонацие тоталъ ми не-медиатъ а децилог гьнеаре».

Standardya индешнъ апои пе пубайк а ну преа креде диверседе сромоте че перремит ну вор аинси д'а се reshndi ашуга ачестъи съжет. Инте примеле сромоте este редукция trentatъ ин timp де вр'о меае саѣ шеанте anni; шре есемнауг, инкьпунд къ максима таксеи импесе ашуга импортациеи гьбуауи стрьин este пентру 1846 де 18 мелинги, ва фи де 16 мелинги пентру 1847, ми се ва угма аша о редукцие де 2 мелинги пе ан, пинъ кьнд да сьвгнитъ ачестъи период такса ва фи редъсъ да 4 мелинги. Де аалъ пар-те, се пренуне адонтареа мьсуреи угмьтоаре, адекъ, къ пентру а дешьгъви пе промиеари, сарчина таксеи сьвгачилог ми аалеле каре атьрнъ пумаи ашуга агри-културей, вор фи индешините де тесауга пубайк, каре, ми ед апои, ва фи дешьгъвит принтр'о инкьккаре ин-семнатъ а таксеи ашуга венитурелог партикуларе саѣ property-tax.

Дунъ ин аал сромот, португиле британиче се вор дешкиде да адмиссия гьбуауи стрьин ну тьрзиѣ дунъ а-дунареа парламентаругауи, саѣ кьтре I^o де Septembrie, эпохъ инainteа кьриа, нуоа деце ну се ва пьтеа пь-не ин есекьцие.

— S'aѣ май иннекат ъркъ треѣ корабии къ оаменѣ къ тот.

I T A L I A.

Дела frontierale Италиеи, 31 Dekembrie се скрие угмьтоареле да Gaz. de France: Де ми линицеа домнеше пентру акум ин легацциле романе, дар дунъ ordinale комиссиеи де чететаре естраординаръ, ареста-цииле тот угмеазъ де а се фаче дин кьнд ин кьнд. Темницеле ми фортереледе џем ми пумаи пот инкь-пеа мьадимеа приншилог ин кьт стьпнигеа е силитъ де аи траншорта ин аале локалитьци. Се зиче къ рефу-циации италиени че се афла ин стрьиньтате аѣ амьнат

есекьция планугилог дор пинъ да примьваръ, эпохъ пентру каре еи вор органисã о револтъ џенегалъ; е teamъ инсъ ну кум-ва кьар ин карнавала ачеста съ се паскъ чева тьгьвгьги.

P R U S S I A.

Berlin, 4 Ianuarie. Ин ажуна пащериѣ мьнтъи-торугауи, да бьтаиа межуауи понциѣ, toate каселе де prostitutione привилециате саѣ дешфиньат. Ера порьпцит де кьтре аьторитьци пропrietарилог ачестог докьти ин-фаме де а да дьгьмъ ачеллог фиинге пиньте интр'ин феа де склавиe мьгнанаъ ми де аале да пентру чеа дин угмъ оаръ ачеса че л'ераѣ датори. Ачесте femeѣ прос-кризе аѣ fost transportate къ келтхала администрациеи постелог пе да докьтиле дор, нар челлог де аичѣ, каре с'аѣ арьтат къ кьиньъ аи с'аѣ dat докьти де domesti-че де кьтре полицие ми прин мизлочигеа џнеѣ societ-тьци шпециале; џнеле тот дин ачестъ четате с'аѣ trimis да каса корекционаръ, ми аалеле де ми бьгате да стьпн, де ми ливере, дар с'аѣ пьс сунт привере-геа полициеи шре а пумаи пьтеа есекьтã мьгнана ми преа гьниноаса пентру оменире месерие.

— Thorn, 30 Dekembrie. Ieri пе да 9 чьастри сеа-ра toate постугиле де милитарѣ с'аѣ индоит ми патрѣа-диле с'аѣ пьс а се прешьваã пе џаце. Астьзи, с'а пьс тьпурѣ да капъа подьауи шре а апьра зидугиле четьциѣ; доъ тьпурѣ с'аѣ бракат деинтеа корьугауи де гвардиe ми кьте-ва аалеле пе bastioane. Ъркъ дела 5 ore де сьара, toate постугиле милитаре сунт ком-мендате де оффицieri; подьугиле де песте шаньугиле четьциѣ с'аѣ ridikat май пainte де 6 чьастри асгаръ. Афаръ дин аьторитьци, нименѣ адьци пумаи џиеа че ин-семна ачесте мьсурѣ де пьтере. S'aѣ арегат doi ми-литари веки, динте карѣи џнъа фьсеше оффицieri ми ал-тъа солдат. Сромотъа џьмьлъ кьтре ачестеа къ о ста-фетъ с'а pornit шре а се adduce Хьсарѣ дела Иов-ваклав, ми аалта шре а се adduce артилерие дела Graudenц.

Дунъ оаре каре пьвелее private, се афла о мьа-диме естраординаръ де Подонезѣ да Strasburg ми да Голъб. Унъа динте indiviziѣ арестаѣи аичѣ се паре а фи капъа џнеѣ коньтраѣии дин каре фак парте подо-незиѣ ачестиа ми каре фьгъ индосалъ аре гамификаѣи май департе; кьчи се assirьгъ къ trimisya Прусиеи да Paris а скрис де мьлат да Berlin къ се угзеџе ин комплаот да Posen ми да Thorn.

(Gaz. pour la province de Prusse).

— Се скрие дела Меклемьбуръ, 2 Ianuarie, да Correspondant de Hambourg:

Цим дела ин док преа сирьг къ дьгьмъа де фер дела Berlin да Хамьбуръ се ва дешкиде кьар ин ануа ачеста ин тоатъ дьнџимеа дуй. Инџимерѣи линиеи дела Бой-деньбуръ аѣ приимит ordinya де а гьбѣ лурьга аша ин кьт дешкидереа линиеи инсемнате съ се поатъ фаче ин дьна дуй дьгьст дин ануа кьгьгьтор.

ALGERIA.

Mesaçerğul din 4 Ianuarie pубaикъ trei rapor-
turi ad kьrğa estras este urmatoru:

Lokotenentul general Bedeaş imi dь sokoteaľ des-
pre espediçia sa in kontra Beni-Çiaadior kariu mai
nainte trьsesse pe çenerağul d'Агьуbиe intr'o kьrğь
prin promitteri minçinoase de sьpнunere. Dьпъ çe
ia pedensit pentrь viklenia dor, çeľde mai mьľte
françii din açeastь semençie s'aş pьs sьnt askьľatrea ľi
Si-Maxidin, kaľifa ad françiolor deľa Sebaş. Kaľi-
fağul ľi Abd-eľ-Kader, Ben-Salem, a fost nevoit
sь fьrğь ъпкь o datь in mьнçii Jьrğьrei.

Çenerağul Tieri, kommandant ad Organuľi, dь
niçie pьvede çe ia venit despre operaçiile lokote-
nentuľuľi çeneraľ Lamoriçiere. In urma mai mьľtor
isbiruľ, vr'o kьte-ba semençii mari din çerkьľ deľa
Maskara s'aş intьrnat ad sьpнunere.

Maremağul Bьçeaş dь sokoteaľ despre o isbire
çe a esekьtat, ad 7 Dekembrie, aşura semençiolor
çe fьrğeaş inaintea kodoanei çenerağuluľi Bedeaş mi
çenerağuluľi Iьsьf.

Emiğul are kь sine çinçuľ sьte de kavaleri addeşuľ
ad kariu se adľьtьrğь mi rьmii semençiolor çe eľ
skoaľ in dьrьmьľ sьş. Eľ este insoçit de trei per-
sonaçe importante. Açeaste personaçe sьnt destinate
a'i da aşьtor in pьoa sa intreprindere mi a sta in kь-
pнinsьrile reskьľate spre a'i çineľ dokьľ mi a çrьni
ferberea resboiьľuľi sьşьnt.

Se krede kь Emiğul are skopьľ de a skьľa ľa-
rьmii semençiiile medifьľuľi de kьrğьnd paçifikate, de
a se intinde niпь anproane de Midianax, dakь ľi va
fi prin pьtнnğьľ, iar dakь pь de a se intьrnь in Uest
prin pьmьntьľľ Galtaior sure a'i intьrñtь din pьoş ad
ľuntь, saş insьşni pe despre partea Organuľuľi spre a
inçerkь de a reskьľa pe Garabaľ in treçere'i.

PERSIA.

O korespondinçь ad ľi Times kь data deľa Tre-
bisonda, 25 Noembrie, insemneazь un taboş din çeľ-
de mai triste despre starea ľьkьrğiolor in Persia, a
kьrğia splendoare bekie se stнçe din çe in çe mai
mьľat. Aşarğь de Tavriç, Texeran mi Skirai toate çeľ-
deľate çetьuľ adde Persiei se deranьľ mi se aľľ
mai de tot pьstїte. Isnaçan, çe niпь mai in anuľ din
urьmь erь o kaпitalь maпifikь, akьm in fьdнneazь
xidoasa pьvediçie a miseriei mi a unei deçьderi de-
sьbьrğhite. Pьmнntьľľ, odinioarğь atьt de roditor, este
akьm in neľьkьtare mi stern. Deľa in pьľdareľa vizitь-
ľuľi akьğul Haçi-Miçta-Ağasi, akьrğia kьpiditate e
fьrğь asemьnare kiar in Persia, amьrsarea sьnt kare
çem dokьitoriľ din partea kьmпоasь a çeriľ este atьt
de mare in kьt sermanii sьtenuľ aş pьrğьsit kь rьmьada
sateľe sure a'şni aľľa skьľare prin mьнçii mi prin pьs-
tнnğьľ, pьrefeğьnd mai bine sь pearğь n'akoaľ de mise-
rie, de kьt sь fie bьşьuľ niпь mor de niçie tirani a-

kьrora kьpiditate ei pь sьnt in stare a o mьľarьmь.
De se mai bьkьrğь ъпкь Tavriç de o pьrosparitate
oare kare, e datoare pьmaľ posiçiei ei çeografice,
kare o façe a fi intrenositьľ kommerçiaľ inre Eу-
ropa mi Asia çentraľ.

Starea armatei Persiei dovedeçe asemenea deka-
dençia açeştuľi imperiuľ, odinioarğь atьt de pьternik.
Eľ abia se ridikь akьm ad 5000 oameni de infante-
rie mi ad 4 bataľioane de artilerie. Kьt despre ka-
valerie regьľatь, niçuľ se mai aľľ in Persia.

Am assistat (am fost de façь), ziçe açeľľan
korespondent, ad niçie manovre esekьtate de açeastь
slabь armatь sьnt komanda unuľ çeneraľ rьs. Sol-
daçii persani sьnt in çenere (indeoçie) bine fьkьuľi
mi indemьnativuľ, ei inваçь kь façilitate mьнçiea ar-
meľor dьпъ metoda Eуropean. Dar din nenorocię
organisaçia açeştor trьpe e foarte rea. Soldaçii sьnt
rьş palьii, rьş pьrçii (çrьniçii), rьş dokьii mi
akoperii kь trençe. Un kьpitan persan poate ziçe
ka Faľtaş: «Kompania mea are in komьnitare o
kьmanь mi şьmьtate».

Açeşte amьнunte sьnt indestьľ fьrğь indeoľľ
pentrь a ziçe de sigьr kь Persia va kьdea sьnt stь-
pнnirea pьteriľ kare kьrğь a o kьtronuľ. Nenoro-
çięa Persiei o façe vizitьľ de astьzi, un bьrğьn pe-
şьľ, okьpat pьmaľ kь a'şni ъmьneľa niпniçieľe kь tomanuľ
de aur. Pьmaľ un idiot ka şaçьľ Moxamet, vizitьľ a-
çesta, imi poate inkide okuľ aşura rьinьrğii patriei saľe.
Açeşť stьpнnitor slab, çe are o inkredere oarğь in
bekьľ seş pьçentor, pe kareľ adoarğь ka pe un
sьnt, pь se okьpь kьt de pьçin de trebile statьľi.
Kьtre açeasta kognьľ ľi e atьt de debiľ (slab)
pּe kьt mi spriçьľ ľi e mьrçunit. Nь e in stare
niçuľ mьkar sь inkadiçe un kaľ, mi 'mi petreçe zia-
deľe ъmьnьndь'mi stomaxьľ de o mare kьtime de
bьkate mi a se desfьtь pьivindь'mi diamantьrile ka
un koiľ şьkьrğeile saľe. De açeľ mi in fьvнnçia
de mai înainte a Persiei aşura Asiei çentrale a in-
çetat kь totьľ, mi Kanьľ deľa Xerat mi prinçipiľ
deľa Kandaxar mi deľa Kavьľ niçuľ mai rekьnosk
szzeranitate saľьuľuľi Şaç.

POLINESIA.

Builder, un şьrğьľ deľa Londra, pьbьlikь kь-
teva amьнunte kьrçioase aşura insьľei Aşesio, des-
koperitь de vr'o kьdн-ba anuľ de kьtre basьľ britanik
Baven, mi kare inkь pь se aľľ insemnatь pe
çeľde mai mьľte din хarte.

In insьľa açeasta, lanğaçьľľ avoriçeniľor este kь
mьľat mai armonios de kьt in toate çeľde ľate din
marea paçefikь; mai toate vorbele se terminь kь vo-
kale. Un çe mi mai remarkabiľ, este kь in insьľa
açeasta se aľľ niçie rьime de o fьrğьmoasь mi mare çe-
tate. Rьinile açeştea akьпь un loc foarte inтнs; in
mişьlokьľ dor se inaldь, akьm niçie arьuľi sekьľaľi

(de veacuri). Konstrucțiile ce aș mai ramas încă în picioare dovedesc mult artă; eade se compun de pietre ciopăite, din care eade mai mult aș câte 20 de picioare de lungime și sunt unite între eade făr bar. În ziduri se remarcă uși eade și ferestree ce aș esistat. Materialele acestor construcții antice se par a fi aduse azi de departe, kuchi se deosebesc kă tot de a eade ce s'ar fi putut scoate din muntii vecini. Între d'nsede, se află unele a k'roga p'ceci în granit sunt kă totu akoperite de figre simbolice, și d'up șușa indigenilor, și aate r'ine mari, de construcție vechie se află mai departe în p'ntre insulei. Obiectivele indigenilor dovedesc oare kare progres în civilizatie; ei aș obiecta de așii șușă m'nele d'up m'ncare. Întrebându-se despre originea acestor construcții veni, ei aș rezuns kă s'aș zidit de cei karii p'mai sunt în viață.

Маймуда ши Левд.

Din eade mai mari mai mude, ce 'ntr'o k'rt'ime mare
În Brazilia, pe drumii Oropokhăi tr'ieskă,
Și kare pentru m'lașă de porumb se pun în stare
De și insuși esistinda adese-orî 'și o ș'rt'eskă,

Una 'ntr'o zi,

De cum zăgi

Un vas prea mare

De p'mint, kare

Plain d'ast' manș azi s' p'sse

D'up oare-kare maiștor în k'use,

Nimik nu se mai gindește la primeșdia ce poate

O așcant' 'n f'ndu oadei, și de kare se tem toate,

Chi în ispită

De d'komie,

Într'o ș'gîtă

Fă pe k'nnie

Din kopaciș unde sta ș'nduzată,

Și 'n boghan m'na b'g'nd în dată,

O imple 'ngrav' de m'lașă bine,

Ș'o trașe nte în ș'ș da sine,

Silind s' f'g' k'rt mai k'g'nd,

A nu fi prinsă ka choș f'g'nd.

Dar în darn se ostenește. Ka s' skape nu'î mișok.

Kuchi boghanu'î strănt da r'g'ă, și kă m'na așă plain

Ne 'n k'g'nd s'o trar' așar, se v'dește prinsă 'n vin.

Basă nag'niș, fiind mare, și prea greș, o d'ine 'n lok.

Akum aata ce'î rem'ne? De m'lașă s' se d'uscaskă,

De'și v'bește libertatea, și va s'o redov'ndeaskă.

Dar vezi asta a o fașe

S'ă mai ș'ă, d'a sa voingă,

Kuchi m'lașă așita'î plache

În k'rt nu e prin p'ingă

A choșgi s' se lase

De cea ce k'p'tasse.

Strimtorat' așă de moarte, neșind ce s'ă mai f'akă,
Se p'sse, ka tot m'neșă ce nu șie 'nkai s'ă takă
K'nd șii eark' rodă soartei ce ead insuși 'm' a creat,
În g'nete s'ă m' esprime r'ștripea în kare-a dat.
D'up kare mi indată, v'p'toră q'o p'ndea
Pricep'nd kă este urinsă, așr'ă p'mai de k'rt,
Și skoșnd din sin o zgardă prea f'umoasă, de k'rea
K'șută kă fir de aș, i-o p'sse f'g'mos de r'rt.
Și t'g'nd'o d'up sine, o porni pe k'ade 'n ș'os
A'î esploată talentă în aș s'ăș sinșr' ș'olos.

Iar în deș mare

D'oparte st'nd,

Și kă mirare

Așea v'z'nd,

Plain de m'ndrie da ia p'bind,

Zise z'mbind,

Tik'loase dobitoace! a k'rti mai așeș graș

K'nd v' v'ndeș libertatea nent'ro m'p' de m'laș?

Максима де Моралъ.

Ferice a eade kare poate îngrășă de p'rintele
seș și de m'ka sa prekum aștia aș îngrășit de
d'nsă în kopialăgia sa! Dar și mai ferice e a eade
la kare de poate întoarge ș'șșă, m'ng'ierie, și
v'k'rie ce aș p'imit dela d'nniș.

Onoar' pe p'ringiș t'ă; fiș t'ă te vor onoră
asemenea.

Destă kă v'șta dor îi întristează; nu de dă și
t'ă p'icină de întristare. În f'șimarea ta s'ă ren-
ș'f'ereze și s'ă de v'k'rie. Ș'șșă ce re-
kiem' ne vozele dor, m'ndumirea ce ve' fașe a se
nașe în inima dor, vor fi pentru d'nniș eade mai
salutariș pl'cheri, și vor fi tot ș're binele t'ă. Be-
nedikțiile ș'uș p'rinte și aade ș'neș m'ne pentru în
fiș rek'noektor sunt totd'ășna inșoșite kă benedik-
țiile d'vi D'umnezeș.

Pentru femeș, v'ndeșea este ead mai v'ș mi-
dok ș're a așea kv'nt.

F'umșeșea ș'neș femeș plache mult, dar treșe: în
karakter v'ș, de și plache poate pentru șii mai
pușin dar rem'ne.

O femșe f'umoasă plache ok'lor, o femșe v'ș
plache inimeș; ș'na este în ador, eadeaș este în
tesaș (koloar).

Trakteazăș femșea totd'ășna kă respekt și ve'ș
fi respektat de d'nsa, prekum și de toșii așia ka-
riș te ink'nduș. Niș o dată s'ă nu întreb'șeș,
k'tre d'nsa, espresii înșositoare, niș k'ar g'umind,
kuchi nișe așfel de g'ume adeseorî aș'șr da dis-
p'ite foarte serioase. (din Kolekția d'vi I. N.)